L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS,
JEUDI 1er NOVEMBRE 1883.

Oscar Wild a juré qu'il ne se ferait plus couper les cheveux. Il s'était imaginé qu'avec les cheveux rasés, il ressemblerait à un jeune empereur romain, qu'il avait vu au Louvre; pas du tout, dit un journal du Nord,—il a l'air d'un échappé du pénitencier.

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nlle-Orléans, 1er novembre.—Température—Beau temps, vent d'est, humide du [illegible].

Température du 31 octobre 1883
Thermomètre de C. DUHAMEL, Opticien.

	Fahrenheit.	Centigrade
6 heures du matin	67	19
Midi	71	22
3 P. M.	74	23
6 P. M.	71	22

Mercredi, 31 octobre 1883, 2 p.m. Températures (Fahrenheit) dans les villes suivantes:

Augusta	71	Louisville, Ky	55
Cairo, Ill	70	Memphis, Tenn	62
Galveston, Tex	[illegible]	Mobile, Ala	75
[illegible]	[illegible]	Montgomery, Ala	76
Chattanooga, Tenn	67	Nashville, Tenn	61
Cincinnati, O	55	New Orleans, La	74
Davenport, Iowa	45	Omaha, Neb	45
Dubuque, Iowa	47	Pittsburgh, Pa	50
[illegible], Tenn	67	Savannah, Ga	76
[illegible]	75	Shreveport, La	75
Keokuk, Iowa	51	St-Louis, Mo	53
Key West, Fla	82	St-Paul, Minn	41
La Crosse, Wis	42	Vicksburg, Miss	75
Leavenworth, Kan	56	Yankton, D. T.	42

Hauteurs des eaux au-dessus de l'étiage (eaux les plus basses).

Augusta	4.66	Nashville, Tenn	2.00
Cairo, Ill	11.06	New Orleans*	12.66
Cincinnati, O	17.64	Omaha, Neb	3.61
Davenport, I	2.01	Pittsburgh, Pa	10.01
Keokuk, Iowa	2.04	Shreveport, La	9.05
La Crosse, Wis	1.10	St-Louis, Mo	11.07
Leavenworth, K	7.06	St-Paul, Minn	2.02
Louisville, Ky	8.06	Vicksburg, Miss	11.07
Memphis, Tenn	7.00	Yankton	1.01

* au-dessous du niveau des hautes eaux de 1870 / 1884.

MARIAGES, NAISSANCES ET DÉCÈS.

Inscrits au Bureau de Santé dans les dernières 24 heures.

Mariages.

William J. White à Mlle Elizabeth Obest.
Giacomo Castanne à Mlle Antonia Pascalici.
Vincenzo Battaglia à Mlle Pietra Gavalaro.
Jacques Troutman à Mlle Florence Newman.
Robert Yeager à Mlle Susanna Wilson.
Richard T. Williams à Mlle Joséphine Gould.
Henry Richard à Mlle Léontine White.

Naissances.

Mme John L. Boyd, une fille, 30 sept.
Mme Célestin S. Holmes, un garçon, 25 oct.
Mme Alex. M. Halliday, une fille, 9 oct.
Mme Frederick J. Alpie, une fille, 8 oct.
Mme Philip Hunsinger, un garçon, 8 oct.
Mme Jacob Bleecher, un garçon, 2 juillet.
Mme Mathieu Gary, une fille, 6 sept.
Mme W. B. Aweeck, une fille, 22 sept.
Mme Jacob Will, un garçon, 5 sept.
Mme Wm A. Brunenne, un garçon, 4 oct.
Mme F. J. Heintz, un garçon, 31 mars.
Mme James [illegible], une fille, 28 sept.
Mme Singleton C. Cook, un garçon, 30 oct.
Mme Domenico Delenas, une fille, 22 sept.

Décès.

Thomas Lunn, 63 ans, 96 Felicity Road.
Eugène Leblanc, 72 ans, Louisiana Retreat.
Nicholas J. Blanchard, 22 ans, 221 rue Gravier.
Mme Léo Pottin, 54 ans, rue Roman, près Esplanade.
Mme Paul Henoré, 57 ans, 411 rue Conti.
Henry Calvin, 9 ans, 271 rue Lafayette.
Henriette Fritz, 3 mois, coin Jeannette et Madison.
Mary L. Gary, 3 mois, coin Bourbon et Ste-Anne.
Antonio Giglio, 9 mois, 29 rue Hôpital.
Frank J. Duval, 40 ans, 263 rue Carondelet.
John Haney, 35 ans, Alger.
Mme Frankie Hunter, 24 ans, 603 rue Dauphine.
Mme Cha. Jacques, 71 ans, 678 rue St-Thomas.
Veuve Mary Quirk, 46 ans, 188 rue Terpsichore.
Veuve John Leahey, 73 ans, 277 rue Poydras.
Veuve Lizzie Jones, 45 ans, rue Liberté, près Première.
Cyprien Assmar, 29 ans, rue Hôpital, près Johnson.

Voyageurs arrivés.

HOTEL ST-CHARLES.

Jos H Jones, J B Kimball, N Y; P Miller, Chicago; D Martin, St Louis; L S Clark, Ste Marie, La; M Conger, Dr J D Weeks, Henry Weaver, Ackerman, Miss; J J Hamburg, S W Steinhard, Edward S Fleming, N Y; R S Thompson et femme, Brenham, Texas; Ed H Whol, Tampico; H O Young, Boston; E G Buckwell, J L Cosgran, N Y; D M Knowles, St Louis; Jas B Talbot, Jno C Verlee, Houston, Texas; J H Smith, ville; E B Todd et femme, La.

CITY HOTEL.

Jas H Hougherty et femme, St Jean Baptiste, La; L M Trendenburg, Max Mailham, N Y; N Kahng, Cincinnati; E G Bugman, du bas de la côte; Frank Clark, G W Smart, E V Reston, T & C French, Pittsburg; Mme Montgomery, C B Bennett, St Louis; Mlle Mary B Marri, San Antonio, Texas; T J Hubbard, J N Williams, S J Williams, Mlle N E Williams et enfants, Jaynesville, Miss; E C Blount, T C Blount, J S Sambon, H M Davis, M T Smallwood, J B Parkley, J A Parkley, Mme D C Imboden, Kansas City; B D Ely, Plaquemine; Tom Bailey, Waco, Texas; S T Griesmore, femme et enfant, Mlle L Lawrence, Lee Longey et famille, Galveston; Nelson Fuller, Jordan Bearinger, Centerville, Ala; Mme Mollie Smith, Ennis, Texas; Mme S W Curg, Marshal, Tex; Mme S Gailer, San Antonio; C O Chenault, Washington, D C; J T Graham, H L Foreman et femme, Mme M Ellis, T J Davis, City of Mexico; J D Sprang, Jacksonville, Fla.

Cour Criminelle de district—A la section B (juge Luzenberg.)—Ed. Ryan, accusé du meurtre de Katie Conlon; Wm. Clark, prévenu de voies de fait,—ont été déclarés innocents.

Crawford Henderson, accusé de voies de fait a été acquitté.

John Henry ou Buck ou Willie Jones, accusé d'attaque à main armée, s'est reconnu coupable d'attaque.

Wm Black s'est reconnu coupable d'attaque; il a été condamné à une heure de prison de paroisse.

Cour du recorder Ford.—Mike Quinn, accusé d'avoir mis le feu à des balles de coton sur la levée, au pied de la rue des Ursulines, a été requis de donner un cautionnement de $500 pour répondre de sa comparution.

Susan White, convaincue d'ivrognerie a été condamnée à $20 d'amende ou, trente jours de geôle de police.

Louisa Paul a été condamnée à $10 d'amende ou à vingt de détention à la même geôle, pour bris de paix et langage indécent.

Jessie Smart, ou Snake, accusée de blessures a été envoyée à la cour criminelle de district. Cautionnement de $500.

Mme Cambone, convaincue d'insultes et de bris de paix, a donné un cautionnement de $250 pour répondre de sa bonne conduite pendant six mois.

Arthur Washington, accusé de bataille et de bris de paix, a dû fournir un cautionnement de $250 en attendant l'interrogatoire.

Cour du recorder Davey—Harry J. Elsi, prévenu d'obtention d'argent sous de faux prétextes a été incarcéré en attendant l'instruction. Il n'a pas pu donner un cautionnement de $500.

Nelson Wilson, accusé d'être entré nuitamment, dans une maison dans l'intention de commettre une félonie, a été envoyé à la cour criminelle de district. Cautionnement de $500.

Anatole Panegui a été condamné à $20 d'amende ou trente jours de geôle de police, parce qu'il n'a aucun moyen d'existence.

Ventes inscrites aux bureaux de l'annotateur des aliénations:

Mlle Françoise Clay à Jacques Bordeaux, un terrain et améliorations compris entre les rues Clay, Aubry, Dupré et O'Reilly, ayant 30 pieds de face à la rue Clay sur 190 pieds de profondeur, $900

Vente du shérif—Joseph Gould à Benjamin Albertson; 1° un terrain et bâtisses dans l'ilet compris entre les rues Camp, Chestnut, Jena et Cadiz, ayant 32 pieds de face à la rue Jena sur 120 pieds de profondeur; 2° une portion de terre et bâtisses compris entre les mêmes rues que le précédent......$300

Vente du shérif—Succession Evariste Blanc à Samuel P. Blanc, un terrain et bâtisses ayant 270 pieds de face au Bayou St. Jean......$700

Vente du shérif—Louis et Mme Louis Fix à Basile Lapiace au terrain et bâtisses situé dans le faubourg Marigny, ayant 23 pieds de face à la rue Champs-Elysées sur 100 pieds de profondeur..$750

Marie Françoise Johnson à Mme veuve Célestin Olivard, une portion de terre et bâtisses dans l'ilet compris entre les rues Orléans, Derbigny, St-Pierre et Roman, ayant 27 pieds de face à la rue St-Pierre sur 57 pieds de profondeur......$560

George Alfred Hero à Adam Thomson, douze terrains et bâtisses dans l'ilet compris entre les rues St-Joseph, Peters, Julia et Commerce......$25,000

Pierre Miller à Jean Marie Bagué, un terrain et bâtisses dans l'ilet compris entre les rues Champs-Elysées, St-Claude, Marigny et Remparts, ayant 30 pieds de face à la rue Champs-Elysées sur 77 pieds de profondeur......$800

Rosa Parker à John Pierre Escot, un terrain et bâtisses dans l'ilet compris entre les rues Lower Line, Pine, Troisième et Barthe, ayant 30 pieds de face à la rue Troisième sur 120 pieds de profondeur......$85

Vente du shérif:

William D. Morton au Dr Basil Chéré, un terrain et bâtisses dans l'ilet compris entre les rues Peter, Delaronde, Lamarque et Verret, ayant 30 pieds de face à la rue Lavergne sur 145 pieds de profondeur....

Pour les Orphelins. La Société Italienne de Bienfaisance Mutuelle, toujours à l'affût des occasions de faire le bien, se met aujourd'hui au service des orphelins du troisième district. Il fait deux quêtes, l'une à la grande porte du cimetière St Louis No 1, rue du Bassin, au bénéfice des orphelines du Mont Carmel, dont l'asile est situé rue Piété; l'autre, devant la tombe de la société, même cimetière, au profit des orphelins de l'asile Ste Marie.

Depuis huit heures du matin jusqu'à la chute du jour, on est sûr de trouver à leur poste plusieurs membres de cette société surtout leur excellent et charitable président, M. Rocchi, toujours le premier sur la brèche, quant il s'agit de bonnes œuvres, et ce ne seront pas les friandises qui manqueront à ces intéressants enfants [illegible] là-dessus à l'esprit de charité de ces messieurs.

Fausses alarmes—Deux fausses alarmes d'incendie ont été données, hier soir. La première à neuf heures et demie, de la boîte No 65 du coin des rues Julia et Levée; la seconde, à dix heures et quart, de la boîte No 37, à l'encoignure des rues Magazine et Race.

LA MORT D'ALFRED GOSSETTE, C., TUÉ LE 27 OCTOBRE 1883, PAR JOHN COFFEY, AU COIN DES RUES REMPARTS ET CONTI.

L'ENQUÊTE D'HIER.

TÉMOIGNAGES.—VERDICT.

Le Dr Archinard, sous-coroner, a commencé et terminé hier l'enquête des faits relatifs à la mort d'Alfred Gossette, c, tué par John Coffey, le 27 du courant, à l'encoignure des rues Conti et Remparts.

Voici les dépositions:

LOUIS TOUCHER.—Je suis sous-shérif de la cour criminelle de district.

Samedi dernier, à neuf heures et quart, j'ai laissé la prison de paroisse avec M. Dominick, sous-shérif. Nous amenions deux prisonniers: James Wedlock et Alfred Gossette. Ils étaient emmenottés. Gossette marchait à droite et Wedlock à gauche.

Après avoir traversé la Place d'Armes, nous avons pris la rue des Remparts. A l'encoignure Conti, John Coffey s'est élancé entre Dominick et moi, et a déchargé un pistolet sur Gossette. Dominick s'est précipité sur lui, et moi j'essayais de lui arracher l'arme des mains lorsqu'elle est tombée sur le trottoir.

J'ai dit à Dominick d'amener Coffey à la station de police et j'ai prié M. Laroque d'aller prévenir M. Imbau, capitaine de la prison de paroisse, de ce qui venait de se passer. Je suis resté sur les lieux jusqu'à l'arrivée de Bruneau, sous-shérif, puis je me suis rendu avec Wedlock à la cour criminelle. Gossette s'est affaissé sur le trottoir et n'a pas articulé une parole. Je n'avais pas vu Coffey avant qu'il se fût élancé entre nous.

JOHN DOMINICK.—Je suis sous-shérif de la cour criminelle de district.

Je corrobore la déposition de M. Toucher.

FRED. WIEGAND.—Je suis officier de police.

Le samedi, 27 du courant, entre neuf heures et neuf heures et demie du matin, j'étais au coin des rues Conti et Bourgogne, lorsque j'ai entendu une détonation. J'ai couru dans la direction de la rue des Remparts. En y arrivant j'ai vu un homme s'affaissant sur le trottoir.

Le juri a déclaré que la mort a été occasionnée par une hémorrhagie résultant d'une blessure au cerveau, faite le 27 octobre 1883, au coin des rues Remparts et Conti, par John Coffey, actuellement en prison.

Paragraphes.—La succession de Frederick Gehlaliss est ouverte à la cour civile de district.

—Le corps de Eli E. Suther, c, a été trouvé flottant, hier matin, à sept heures, dans le vieux bassin, à l'intersection de la rue Toulouse. On a tout lieu de croire que Suther s'est suicidé.

—M. M. Mishler, laitier, passait, hier, à quatre heures et demie de l'après-midi, en charrette, au coin des rues Poydras et Baronne, avec le fils de M. Lascar. Le véhicule est tombé dans le ruisseau et M. Mishler et le petit garçon ont été précipités de leurs sièges. Ils n'ont heureusement reçu que de légères contusions.

—W. Campbell suspendait hier de la tapisserie au café du coin des rues Poydras et Remparts. Il est tombé de l'échelle sur laquelle il se trouvait et a reçu des contusions au dos. Après avoir reçu les soins du Dr Kendall, on l'a transporté chez lui, rue Liberté.

—Un cheval attelé à une charrette que conduisait M. Wm. H. Jones, est tombé, hier matin, sur le pavé, à l'encoignure des rues Commune et Franklin, et s'est fracturé une jambe.

—John Bushman, chauffeur du steamer "Oteri", amarré au pied de la rue Thalie, s'est les pieds échaudés, hier matin. On l'a transporté à l'hôpital.

—Ben Ainsly, c, a été blessé, hier, à midi et quart, rue du Canal, près Wells, par un nommé Pike, c, qui lui a porté un coup de couteau au bras. Pike s'est enfui.

La cause du suffrage des femmes gagne, tous les jours, du terrain; une motion tendant à accorder le droit de vote aux femmes a été adopté dans la grande conférence Libérale qui a eu lieu à Leeds, mercredi.

Le même jour, la Chambre basse de la Législature du Territoire de Washington a voté un bill qui confère ce droit.

On ne s'imagine pas la prospérité de la Compagnie qui fabrique les "cars" ou wagons dits Pullman Palace. Elle ne peut suffire à la demande; elle est obligée d'agrandir ses ateliers et d'augmenter son personnel; elle va désormais livrer 40 wagons par jour. Quand on songe aux vastes proportions d'un de ces "cars" et aux mille détails qui s'y trouvent, on est étonné d'une pareille production.

—Si les usages et coutumes des Annamites et autres peuples de l'Extrême Orient diffèrent sensiblement des nôtres, on peut en dire autant de leur nourriture. Les mets dont se régalent les gourmands tonkinois ne seront sans doute jamais importés en France. La seule vue des merveilles culinaires qui soulèvent des cris de joie à Hué et à Kécho, nous remplirait de dégoût. C'est ainsi qu'à côté des tasses de riz qu'on absorbe en guise de pain, et qui forment la base de la nourriture, des volailles, poissons, holothuries, insectes divers, bananes, oranges, on voit quelquefois figurer aux festins annamites des râtis d'éléphant; ce mets est réputé saint et ne se sert qu'à la table des grands. C'est un aliment réservé pour les occasions solennelles.

L'éléphant roti se mange à l'aide de cuillers de terre cuite et de tuyaux ou petits bâtons de bambou, de bois de rose ou de sandal. Il paraît que la chair de ce pachyderme est coriace. Mais les convives en absorbent le plus possible, comme s'il s'agissait d'une friandise; car ils en attendent une guérison ou une vie plus heureuse. Un autre plat aussi recherché par les mandarins que sont en Occident les huîtres et les escargots est le nid de salanganes.

La salangane est, comme on sait, une petite hirondelle bleuâtre, qui habite par myriade les cavernes des rivages de la mer comme les abeilles dans une ruche. Cet intéressant oiseau remplit son nid d'insectes pour sa nourriture et celle de ses petits. Le résidu de ces insectes forme une matière blanchâtre. Détrempé dans l'eau, le nid de salanganes se divise en fibres mucilagineuses que l'on emploie en guise d'assaisonnement dans les pâtés, soupes et ragoûts. Un pâté au nid de salanganes est aussi estimé des Apicius de l'Annam et de la Chine que chez les Occidentaux un pâté de perdrix, et on cite des propriétaires de tavernes qui doivent leur fortune aux hirondelles. D'ailleurs, l'abondance des nids qui tapissent les roches escarpées et les anfractuosités des côtes est inépuisable.

Voici comment se récoltent les nids de salanganes: Munis de longues échelles, les indigènes grimpent de grotte en grotte, de rocher en rocher. De crainte qu'ils ne soient tentés de prélever une dîme à leur profit, les propriétaires prennent la précaution suivante, c'est de ne les laisser monter qu'entièrement nus, afin de n'avoir pas à les fouiller au retour. Avant de mettre le pied sur l'échelle ils sont bénis par un prêtre qui les bénit de nouveau à leur descente.

Cette formalité est une mesure de surveillance; car les prêtres sont les inspecteurs de la récolte. Dès qu'il a reçu la bénédiction sacerdotale, le chasseur de salanganes pénètre lentement au milieu de l'obscurité dans les cavernes et anfractuosités en tenant une bougie de gomme élastique à la main. Cette bougie est pourvue d'un éteignoir. Aussitôt qu'il croit saisir un nid, il lève l'éteignoir et la flamme reparaît. Par ce procédé on peut faire la récolte sans mettre en fuite les hirondelles.

Il y a deux sortes de nids, ceux de première qualité, recueillis avant que les oeufs aient été déposés et ceux de seconde et troisième qualité que l'oiseau a construits pour la deuxième fois et dans lesquels les petites salanganes ont été élevées.

DÉPÊCHES Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE

FRANCE.

Le Pesther Lloyd et les Princes d'Orléans.

Pesth, 31—Le Pesther Lloyd écrit que les princes d'Orléans ont sondé l'Allemagne relativement à l'affirmation de leurs prétentions au trône de France. La réponse de M. Bismarck n'a laissé aux Princes aucun espoir d'obtenir l'appui de l'Allemagne.

Rumeur de la mort de l'explorateur De Brazza.

Paris, 31—Le Gaulois écrit qu'on rapporte que M. De Brazza, explorateur français, a été tué dans un combat, dans la contrée du Congo, Afrique.

Vote de confiance et départ du marquis Tseng.

Paris, 31—Le bruit circule qu'en conséquence des exposés ministériels sur les négociations au Tonkin et du vote de confiance donné à cette occasion au gouvernement par la Chambre des Députés, le marquis Tseng quittera Paris.

Chambre des Députés.

Paris, 31—A la Chambre des Députés, aujourd'hui, M. Clémenceau, radical, a repris le débat sur l'interpellation faite au gouvernement relativement à sa politique au Tonkin. Il a dit que les adversaires de l'expédition tonkinoise avaient renoncé à leur opposition après la mort du capt Rivière.

L'orateur a accusé le gouvernement d'avoir publié des documents incomplets et l'a sévèrement critiqué pour avoir déclaré, en juillet dernier, que les troupes françaises au Tonkin étaient suffisantes à toutes éventualités, lorsque le contraire est maintenant admis.

Il a ajouté qu'au début c'était la question d'établir un protectorat sur le Tonkin qui était mise en avant, et que maintenant c'est d'un protectorat sur l'Annam qu'il s'agit. Les forces françaises et les finances à Hué, a-t-il dit encore, ont été employées à des opérations sans que le gouvernement ait consulté les Chambres. Le premier ministre Ferry a déclaré qu'il répondrait à M. Clémenceau.

L'ordre du jour exprimant la confiance dans la fermeté et la prudence du gouvernement a été adopté par 339 voix contre 160.

Chambre des Députés.

Londres, 31—A la Chambre des Députés le premier ministre Ferry, répondant à M. Clémenceau, a admis que les intérêts du Cabinet sont une question secondaire comparativement aux intérêts du pays.

Le gouvernement, a-t-il dit, n'a pas failli à ses engagements, il a mis en pratique la modération et la prudence poussées jusqu'à l'extrême limite. Il n'y a pas lieu à établir de comparaison entre la question tonkinoise et la question tunisienne.

Le jour n'est pas très éloigné où les hommes d'Etat cesseront d'être condamnés parce qu'ils veulent étendre la domination de leur pays sur la Méditerranée. La France, comme seconde puissance maritime du monde, a des devoirs spéciaux à remplir.

C'est celui du gouvernement de préparer un nouveau terrain à l'activité des générations futures. Toutes les nations importantes du monde se font une part dans les régions inexplorées. Pourquoi la France n'en ferait-elle pas autant.

Relativement aux affaires militaires au Tonkin M. Ferry a dit, que les opérations ont été poursuivies dans les limites ordonnées par le gouvernement et que pas même le Delta de la Rivière Rouge n'avait été entièrement occupé.

La prise de Hué a été amenée par la mort de l'Empereur Tu-Duc. Une occasion imprévue s'étant présentée, il fallait la saisir; si le gouvernement avait attendu la convocation des Chambres, le moment propice eut été perdu.

Le traité de 1874 donnait à la France le droit de protectorat sur l'Annam et le Tonkin.

Le dit traité ne faisait pas de distinction entre l'Annam et le Tonkin. Le traité de Hué n'annule pas le traité de 1874, mais définit les conditions du protectorat. Le traité Borée n'a jamais été ratifié par la Chine, et celui-ci en le faisant avait montré plus de bonne volonté que de perspicacité dans les négociations.

Le gouvernement n'a dupé personne; il n'a jamais concédé la réclamation de suzeraineté de la Chine sur tout l'Annam.

Il n'y a pas eu de rupture dans les relations diplomatiques entre la France et la Chine.

Le premier ministre a ajouté nous n'avons pas d'ambassadeur en Chine mais nous y avons un agent. Nous venons de recevoir une dépêche dans laquelle M. Tricou annonce que Li Hugh Chang insiste sur ce qu'il reste en Chine.

Celui-ci désapprouve entièrement la politique du marquis Tseng. Les affaires chinoises ne sont pas comme celles d'Europe.

La Chine proteste sans briser les relations diplomatiques; par exemple elle a protesté tous les ans pendant 400 ans contre l'occupation de Macao, par les Portugais. La Chine n'a aucun intérêt à anticiper sur les événements, elle ne les reconnaît que quand ils sont accomplis.

Elle sera plus conciliatrice lorsque nous aurons pris Sontay et Bac-Ninh. Le gouvernement chinois répudie formellement toute affiliation avec les Pavillons Noirs.

Lorsque nous nous serons emparés de ces deux places, personne ne pourra nous en déloger. Une politique prudente amènera une solution du différend Tonkinois.

Notre empire africain, pendant de longues années un sujet de discussion constante, est aujourd'hui une des gloires de la France.

Effet des faillites dans le coton.

Londres, 31—Une dépêche de Liverpool dit que la faillite Ranger entraînera probablement avec elle une douzaine ou plus de maisons de commerce de Liverpool, mais on croit la dépêche un peu exagérée. Le bruit circule que New-York éprouvera un choc d'environ £100,000.

Dans l'intervalle les affaires de coton sont entièrement suspendues, les courtiers et les marchands attendant de nouveaux développements.

Le Times écrit: Le passif de R. H. Forman & Cie est évalué à £300,000. On prétend que le passif de Morris Ranger est à peu près divisé entre les courtiers de coton. L'opinion générale est qu'il pourra faire face à ses engagements.

La faillite de Ranger est généralement attribuée au système américain d'opérer dans les futures, sans le système de protection garantie par des marges de dépôts. On espère en général que ce dernier système sera introduit en Angleterre.

Explosion au chemin de fer souterrain.

Londres, 31—L'excitation relativement à l'explosion sur le chemin de fer souterrain, qui a eu lieu hier après-midi, est très grande. Un grand nombre d'agents de police, sous les ordres d'inspecteurs spéciaux, étaient de service toute la nuit aux différentes stations du chemin de fer afin de protéger la ligne.

Une force considérable surveille aussi les édifices du Parlement ainsi que d'autres bâtisses publiques.

L'explosion à Charing Cross est arrivée à une distance de 300 yardes ouest de la station, mais il n'y avait là aucun train au moment de l'accident. Les murs du tunnel ont été abattus, mais les rails n'ont pas été déplacés. Les fenêtres de la station ont sauté, mais le toit n'est pas endommagé et personne n'a été blessé.

A la station de Praed street, la force de l'explosion a été terrible. Quoique des ouvriers aient été activement employés toute la nuit à enlever les débris, ils n'ont pas encore achevé leur besogne et les dommages faits à cet endroit n'ont pas été réparés. Le salon de rafraîchissements a été démoli et les fenêtres des autres pièces de la station brisées.

L'explosion a eu lieu au moment où un train passait, à quarante yardes ouest de la station. Toutes les personnes qui ont été blessées se trouvaient dans les deux derniers wagons. On a transporté vingt-huit personnes blessées à l'hôpital Ste-Marie. Quatre d'entr'elles ont reçu des blessures sérieuses, mais ont passé une assez bonne nuit; on espère les sauver. Les deux explosions ont eu lieu vers 8:10 de l'après-midi. Aucun indice pouvant mettre sur la trace des personnes qui ont causé l'explosion, n'a pu être obtenu.

Le major Majendie du Bureau de Commerce, est actuellement occupé à examiner le lieu du désastre à la station Charing Cross. Les trains ont repris ce matin leur service. A 2 heures on n'avait pas encore trouvé d'engins explosibles à la station de la rue Praed.

Expédition de flibustiers.

Madrid, 31—Le journal Libéral rapporte que des lettres reçues de la Havane, disent qu'une expédition de flibustiers, partie des Etats Unis, a débarqué près de Santo Spirito.

Autres faillites à Liverpool.

Liverpool, 31 oct, 11:30 A. M.—La suspension de Millar & Fenton, courtiers de coton, a été annoncée ce matin.

Henry Pearce & Cie et Joseph Taylor & Cie, courtiers de coton, ont aussi suspendu.

Midi.—Le marché au coton est sous les effets des récentes faillites. Les affaires dans les futurs sont restreintes à quelques petites opérations dans le coton, livrables en octobre et en novembre.

2 P. M.—L'excitation dans les affaires de coton continue. La Bourse au Coton est encombrée de marchands, de courtiers et de visiteurs, attendant avec anxiété de nouveaux développements. La tension dans les cercles des affaires est très accentuée.

Vol.

Dublin, 31—Pendant qu'on transportait une quantité de munitions par chemin de fer, sous escorte à Templemore, comté de Tipperary, une caisse de poudre et 500 cartouches ont été volées à la jonction Limerick. Les soldats composant l'escorte se trouvaient à leur goûter quand le vol a été commis. Jusqu'ici aucune trace des voleurs n'a été découverte.

M. Michael Davitt.

Londres, 31—M. Michael Davitt a fait une lecture hier après-midi, à la salle St James, devant un nombreux et paisible auditoire. Il a appuyé le système de nationaliser la terre et a dénoncé la conduite de Salisbury et Northcote, dont l'objet est de susciter la discorde en Angleterre. Il a dit que le temps viendrait où ceux-ci auraient à défendre leur propriété mal acquise, non contre le Land League mais contre le sentiment même d'humanité éclairée de l'Angleterre. La propriété privée en terres, a-t-il dit, est un vol à la nation. Sur motion de M. Ellen Taylor un vote de remerciements à M. Davitt a été donné par l'assemblée.

Evénements en Bulgarie.

St Pétersbourg, 31—Le journal de St Pétersbourg considère que les événements en Bulgarie n'ont qu'une importance locale, et le seul intérêt que pourrait y trouver les cabinets étrangers jusqu'ici serait que ces événements eussent une tendance à troubler la paix de la péninsule des Balkans. Une entente complète existe entre les puissances à cet effet.

La faillite; Morris Ranger.

Liverpool, 31 oct—On rapporte que M. Morris Ranger a fait de grandes pertes à New York. Celles-ci et les réclamations des créanciers porteront le passif à £750,000.

M. Hartington.

Londres, 21—M. Hartington, secrétaire de la guerre, a prononcé un discours hier soir à Barton. Il a dit qu'il croyait que M. Gladstone, dans un discours qu'il doit prononcer prochainement au banquet qui sera donné à l'occasion de l'installation du nouveau lord-maire de Londres, sera à même de déclarer que la paix de l'Europe est assurée.

Il pourra aussi annoncer que le différend entre la France et l'Angleterre est réglé, quoique des événements puissent survenir avec la Chine qui nécessitent toute l'amitié et tout le calme de l'Angleterre pour empêcher des complications sérieuses.

Le marquis de Salisbury.

Londres, 31—Le marquis de Salisbury a fortement critiqué, hier à Randing, la politique du gouvernement et a demandé avec instance aux conservateurs de se bien préparer afin de s'assurer la victoire à la prochaine élection générale du Parlement.

Communications interrompues.

Le Caire, 31—Les communications entre Khartoum et l'armée égyptienne, sont entièrement interrompues.

Défaite du Faux Prophète.

Le Caire, 31—Hicks Pasha, après avoir livré deux batailles, est entré à Elobeid, qui a été abandonné par les troupes du Faux Prophète.

Celui-ci a perdu un grand nombre d'hommes dans ces deux batailles. Les troupes se sont débandées et on ne sait ce qu'il est devenu.

Le Président Iglesias.

Lima, via Galveston, 31—Le président Iglesias a lancé une proclamation à la population d'Arequipa, dans laquelle il lui conseille d'accepter pacifiquement la situation, car toute résistance serait inutile. On dit que le président Iglesias est sur le point d'offrir des garanties pour assurer la reconnaissance et la stabilité de la haute position du gén. Caceres.

Choléra.

Alexandrie, 31—Deux décès provenant du choléra ont été constatés hier en cette ville.

WASHINGTON.

Nominations.

Washington, D. C., 31—Le Président a nommé M. J. E. Fitch, examinateur spécial des drogues et médecines pour le district de la Nouvelle-Orléans. M. J. W. Cobb, inspecteur douanes à Paducah, Ky. Wm. H. Gratton, assistant-appréciateur pour le district de San Francisco.

Le journal le Republican.

Washington, 31 oct.—Le journal le Republican de ce matin dit que le bruit circule que le Président a résolu de conserver le maître de poste général Gresham, dans la position qu'il a prise dans l'affaire du National Bank de la Nouvelle-Orléans et de la loterie de la Louisiane.

Arrivée du génl Sheridan.

Washington, D C, 31—Le lieut génl Sheridan, accompagné du col M. N. Sheridan, son secrétaire militaire, et de lieut J. F. Gregory, son aide de camp, est arrivé ce matin à Washington.

Funérailles de l'Hon. Fox.

Washington, 31—Les funérailles de l'Hon. G. N. Fox, ex-sous-secrétaire de la marine, ont eu lieu cette après-midi.

Le gouvernement mexicain.

Mexico, 31—Des ordres ont été télégraphiés à M. Carlos Rivas, agent spécial du gouvernement mexicain à Londres, d'entamer de nouveau les négociations avec les détenteurs anglais de bons mexicains pour le règlement de la dette mexicaine.

Lord Landsdowne.

Ottawa, 31—Le gouverneur-général, marquis Landsdowne, sa femme et son escorte ont assisté, hier soir, au premier concert de la saison, donné par la Société Philharmonique. Ils ont été chaudement accueillis. A leur entrée un chœur d'une habile composition intitulé "Bienvenue" a été chanté.

Collisions.

Dayton, O., 31—Le train de fret No. 33 a heurté ce matin le train de fret supplémentaire près de la jonction Fayette, sur le T. C. & W. L. R. R. Le chauffeur a été blessé et on suppose que l'ingénieur a été tué. Les trains ont interrompu leur service pendant quatre heures.

Incendie.

Indianapolis, Ind., 31—La manufacture de roues de Frasley a été détruite ce matin par un incendie. La perte est de $5000.

Réduction de prix.

New York, 31—Le New York Central RR. a réduit ses taux locaux pour le frêt de Amsterdam et autres points à New York à 15 cents par cent livres, afin de se conformer aux taux du West shore RR.

Hôtel de Monnaie.

Philadelphia, 31—Le frappage à l'hôtel de monnaie des Etats-Unis pour le mois d'octobre est de $1,359,914, dont $1,050,050 sont des piastres argent.

Faillite.

New York, 31—La maison Sam. Adler, Seligman Adler & Goodman, dry goods, a fait faillite. Leur passif est porté à $281,000 et l'actif à $192,000.

New York, 31—Le passif de la faillite de MM. Helsinger & Brackman, dry goods, est de $78,000, l'actif $45,000. Celui de MM. Hermann & Leopold Herzog est de $61,000, l'actif $27,000.

Les Allemands et le ticket démocratique.

Rochester, N. Y., 31—Des Allemands influents, y compris des représentants des intérêts des brasseries, en cette ville, ont résolu de soutenir le ticket démocratique d'Etat à la prochaine élection.

Vol.

Ottawa 31 oct—Cinq mille billets de une et de deux piastres ayant été volés des banques du gouvernement, on notifie le public de ne pas les accepter. Les numéros des billets d'une piastre qui manquent, sont de 505,000 à 506,000 et ceux de deux piastres de 145,000 à 146,000 et de 155,000 à 156,000.

Opinion de O'Donovan Rossa.

New York, 31—M. O'Donovan Rossa rapporte que l'explosion d'hier, dans le chemin de fer souterrain à Londres, est l'œuvre de la fraternité des Féniens dont les mouvements lui sont bien connus.

Londres, a-t-il dit, sera réduit en cendres avant longtemps, à moins que l'Angleterre ne renonce à l'Irlande.

On peut s'attendre à tout moment à de nouveaux incidents, car le projet actuel de la Fraternité est de contraindre l'Angleterre à la soumission.

Coton incendié.

Charleston, Caroline du Sud, 31—Le nombre de balles de coton brûlées landi au dépôt du South Carolina R. R. est de 2145, évaluées à $107,000. La perte est couverte par l'assurance.

Wall Street.

New York, 31 oct., 11 a. m.—Les valeurs ont ouvert à la baisse et sont tombées de 1¼ à 2¼ pour cent. Ce dernier chiffre se rapporte au Canadian Pacific.

Monseigneur Capel.

Chicago, 31—Monseigneur Capel a fait une lecture, ce soir, en cette ville, sur le Républicanisme et l'Eglise Catholique.

Marchés étrangers.

Paris, 31, 5 p m—Rentes 77 fr. 97 1/2c.

Liverpool, 31, midi—Coton calme et facile—ventes 12,000 balles, dont 1000 pour la spéculation et l'exportation. Middling Uplands 6, Middling Orleans 6 1/16d. Recettes 1860 balles, toutes américaines.

Futurs plats. Uplands, low middling clause, livraison en octobre 5 63/64, 5 61/64, et 5 60/64, octobre et novembre 5 61/64 à 5 60/64, novembre et décembre 5 58/64 à 5 57/64, décembre et janvier 5 58/64 à 5 56/64, janvier et février 5 59/64, février et mars 5 [illegible]/64.

Liverpool, 31, 1:30 p m—Coton sans changement; ventes de coton américain 7960 balles. Futurs, livraison en janvier et février 5 56/64.

Liverpool, 31, 4:30 p m—Futurs, livraison en novembre et décembre 5 56/64, janvier et février 5 57/64.

Liverpool, 31, 5 p. m.—Futurs calmes; livraison janvier et février 5 56/64, mars et avril 5 61/64 5 60/64.

Londres, 31, midi—Le stock est déposé [illegible]

Argent, Bonds, etc.

New York, 31, midi—Argent facile, 2 à 3. Prime mercantile 6 à 7. Argent—barre 110 1/2. Change étranger calme, mais ferme à 4.81 à 4.81 1/2 long; et 4.84 court. Gouvernements fermes. Bons d'Etat calmes.

New York, 31, soir—Argent, 2 à 2 1/2, fermé à 2 1/2. Prime mercantile papier 6 à 7. Change sterling—banquiers calmes—long 4.81 1/4, court 4.84.

Marchés américains.

New York, 31, midi—Coton calme et 1/16c plus bas. Ventes 430 balles y compris 200 à venir. Ordinary 8 5/16, Good Ordinary 9 9/16, Strict Good Ordinary 9 15/16, Low Middling 10 7/16, Middling 10 9/16, Middling Orleans et Texas 10 13/16.

Futurs fermes; ventes 75 500 balles. Livraison en novembre 10.43, décembre 10.54 à 10.55, janvier 10.67 à 10.68, février 10.81 à 10.82, mars 10.95 à 10.96, avril 11.07 à 11.08, mai 11.18 à 11.20, juin 11.30 à 11.31, juillet 11.40 à 11.42, août 11.50 à 11.51, septembre 11.21 à 11.23.

New-York, 31—Coton calme. Middling Uplands 10 9/16. Middling Orleans 10 13/16. Futurs fermes.

Livraison en novembre 10.43, décembre 10.57, janvier 10.70, février 10.85, mars 10.96, avril 11.10, mai 11.22, juin 11.33, juillet 11.44, août 11.52, septembre 11.23.

PASSES.

Port Eads, 31, midi—Vent du nord ouest. Temps clair.

Arrivé à 3:20 a m, steamship Algiers, capt. Percy, de New York, au Morgan's La. & Texas RR. and SS. Co.

Parti steamship Linwood pour Liverpool.

Port Eads, 31, 6 p m—Vent du nord-ouest. Pas d'arrivage.

Parti, steamship Louisiana pour New York, S. J. Oteri pour Belize et Gangas pour Havre.

Fleuve et Rivières.

Louisville, 31—La rivière 8 pieds—8 dans le canal—5 aux chûtes. Temps agréable.

Vicksburg, Miss, 31—Arrivé, City of Cairo à 5 a.m. de St Louis. Parti, Kouns hier soir pour la Nlle Orléans.

Cincinnati, 31—La rivière à 17 pieds 6 pouces et monte. Temps plus frais. Parti, Cons. Miller pour Memphis.

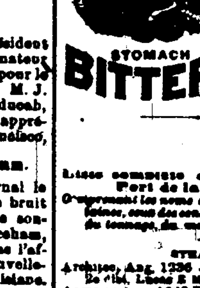
Memphis, 31—Le fleuve a monté de 2 pouces. Temps clair. Parti, Wyoming pour Cincinnati 5 p m.

St Louis, 31—Le fleuve a monté de 2 pouces et a maintenant 11 pieds 3 pouces d'après l'étiage. Temps frais. Arrivé, Commonwealth de Vicksburg, White Eagle de St Paul. Partis, Hudson pour Uniontown, City of New Orleans pour la Nlle Orléans.

Pittsburg, 31—La rivière a 10 pieds 2 pouces et est stationnaire. Temps clair et frais. Le Katie Stockdale et C W Anderson quitteront à 5 p.

Cairo, 31—Le fleuve a 11 pieds 6 pouces et monte. Temps clair; thermomètre 50. Arrivés, Ste Geneviève de Memphis à midi, Fleetwood, de Cairo à 3 p m. Partis, Tyler pour Memphis à midi, Ste Geneviève pour St Louis à 3 p m, Fleetwood pour St Louis à 3 p m.

Evansville, 31—La rivière monte rapidement et a maintenant 5 pieds 7/10 de pouce d'après l'étiage. Temps clair. Arrivé, Celina de Henderson.



Pour la dyspepsie chronique, les affections du foie, la constipation chronique et des maladies rebelles, le Hostetter's Bitters est incontestablement le meilleur remède qu'il y ait. Comme moyen de rendre à la santé sa force son énergie vitale chez les personnes qui dépérissent à la suite de [illegible] affections, ce réconfortant végétal est recommandé hors de pair. A vendre par tous les droguistes.

Liste complète des navires dans le Port de la Nlle-Orléans

Comprenant les noms des navires et de leurs capitaines, ceux des consignataires, du tonnage, du mouillage et de la destination.

STEAMERS.

Archimède, Ang. 1336 Jones pour Liverpool 10 2e dist, Lucas E Moore &co
Accomac Ang. 1629 Bastin pour Liverpool 44 2e dist, Hall & Vaughan
Andean Ang. 1275 Alexander pour Liverpool 10 1er dist, T & G Forwood
Bordeaux Fr. 2662 Rosaleux pour le Havre 40 2e dist, Forstall Clayton &co
Brisbane Ang. 1497 Scott pour ——— 45 2e dist, A K Miller &co
Clinton Am. 1187 ——— Laid Up Alger, C A Whitney &co
Chancellor Ang. 1329 Kayll pour Liverpool Pte Ter, Lucas E Moore &co
Claudon Ang. 1290 Pittock pour Gênes 36 1er dist, Forstall Clayton &co
City of New York Ang. 1803 Lockard pour Liverpool, 40 2e dist, A K Miller &co
Cormona Ang. 1447 Halcrow pour Liverpool 2e dist, De Wolf & Hammond
Commander Ang. 1039 Newton pour Liverpool 9 2e dist, Lucas E Moore &co
Castilla Esp. 1606 Subirach pour Bar'a & Malaga 37 1er dist, G Corral &co
Egyptian Monarch Ang. 3054 Laws pour Liverpool, 47 2e dist, Silas Weeks &co
Explorer Ang. 1238 Black pour Liverpool 10 2e dist, Lucas E Moore &co
E D Bedbury Am. 300 Minot pour ——— Point, en capitaine
Egbert Ang. 1111 Blacklock pour Brême 12 1er dist, A K Miller &co
Gussie Am. 998 Hill Laid Up Alger, M La & T RR & SS Co
Glenmavis Ang. 1383 Wright pour Revel 19 1er dist, Keene, French & co
Glenfruin Ang. 1109 Taylor pour Revel 1re rue, Forstall Clayton &co
Hondo All. 1092 Pfisser pour Liverpool 36 1er dist, Forstall Clayton &co
Heredia Cos Rica, 296 Price pour Bluefields 14 1er dist, W D Clarke &co
J C Harris Am. 545 Brown Laid Up Alger, M La & T RR & SS Co
Kate Ang. 1281 Darkie pour la Russie 26 2e dist, T J Irvine
Lady Armstrong Ang. 1342 Abbott pour le Havre 44 2e dist, Hall & Vaughan
Lacoll Ang. 1278 Graham pour Liverpool Pte Tier, T & G Forwood
Morgan Am. 527 Brown Laid Up Alger, M La & T RR & SS Co
Marcos Ang. 1485 Moon pour Brême 43 2e dist, Hall & Vaughan
New Orleans Am. 1017 Halsey pour New York 6 24 dist, A Moulton &co
Panama Fr. 1621 Favard pour le Havre 6e rue, Orthwein Bros
Plainmeller Ang. 1196 Rowe pour ——— Gouldsboro, Woodward & Wight
Rhosina Ang. 1774 Harlow pour le Havre 26 2e dist, Lucas E Moore &co
Regina Ang. 1565 Cook pour Revel, 44 2e dist
Silverstown Ang. 3914 Costello pour Liverpool, 4me rue, DeWolf & Hammond
Sierra Leo Ang. 1619 Clark pour Brême et Hambourg 39 1er dist, DeWolf & Hammond
Tagliaferro Ang. 1056 Neal pour la Russie 39 1er dist, Louis Ranger &co
Wydale Ang. 1271 Hick pour ——— 45 2e dist, Hall & Vaughan
Wanderer Am. 266 Reede pour Belize Hon 15 1er dist, Macheca Bros
West Indian Ang. 1278 Daniels pour Liverpool, 21 1er dist, T & G Forwood

NAVIRES

City of Boston Am. 1010 Fairbairn pour Alger 29 1er dist, Silas Weeks &co
Friedrich All ——— Schmidt pour Brême Point, A K Miller &co
Theo Lord Am. 1267 Harper pour le Havre rue Market, Silas Weeks &co
Wm Prescott Am. 1593 Bay pour le Havre 32 1er dist, Silas Weeks &co

BARQUES

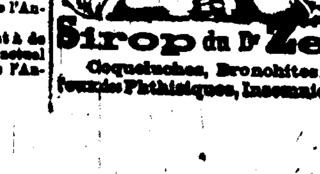
Maria Antonia Esp. 420 Sanchez pour Barcelone 35 1er dist, G Corral &co
Speme Esp. 561 Argilaquet pour l'Espagne 8e rue, G Corral &co
[illegible] 373 Rodinas pour le Havre 16 2e dist, L A Ocenich
Privateer Ang. 375 Bywowell ——— Point, Hall & Vaughan
Rafaele Ligure Ital 463 Moraso pour ——— 19 2e dist, en capitaine
Stephen G Hart Am. 529 Pierson pour ——— rue Market, Silas Weeks &co

BRICKS.

Sevilla Esp. 324 Mines pour Barcelone 7e rue, G Corral &co

GOELETTES.

Anna B Kranz Am. 648 Reevers pour Providence 44 2e dist, Silas Weeks &co
Lottie Am. 56 ——— pour ——— 18 2e dist, en capitaine
Yosemite Am. 136 Russel Laid Up 26 2e dist, Woodward & Wight



Sirop du Dr Zed

Coqueluches, Bronchites, Toux des Phthisiques, Insomnies, &c

L'ABEILLE

DE LA

NOUVELLE-ORLEANS

JOURNAL QUOTIDIEN,

AVEC UNE

EDITION HEBDOMADAIRE

PARAISSANT

LE

SAMEDI MATIN

ET

contenant toutes les matières publiées pendant la semaine dans l'édition quotidienne.

L'Edition hebdomadaire réunit en un seul numéro toutes les feuilles de la semaine compte beaucoup d'abonnés et de lecteurs en Europe.

BUREAUX ET ATELIERS:

73 rue de Chartres, entre Conti et Bienville.

ABONNEMENTS.

EDITION QUOTIDIENNE.

Un an	$12 00
Six mois	6 00
Trois mois	3 00
Un mois	1.0

EDITION HEBDOMADAIRE

Un an	$3 00
Six mois	1 50
Quatre mois	1 00
Trois mois	75
Prix par numéro	10 cents

On s'abonne à la semaine avec les porteurs et les marchands de journaux.

ANNONCES.

Minimum d'insertion: 10 lignes.

La première insertion	$1 20
Chaque insertion subséquente	7

Pour les annonces de commerce 5 pour cent d'escompte.

Pour les annonces au mois ou à l'année, on traite de gré à gré avec l'administration du journal.

L'ABEILLE

Est le plus ancien journal de la Louisiane. Fondée le 1er Septembre 1827, elle compte plus d'un demi-siècle d'existence.

Elle est lue par toute la population franco-louisianaise et est conséquemment, au point de vue des annonces, un excellent organe de publicité.

Elle est reçue non-seulement dans toutes les paroisses créoles de la Louisiane, mais dans les Etats voisins, au Mexique, aux Antilles en Europe, partout enfin où on lit le français et où on s'intéresse aux affaires de notre pays.

L'ABEILLE publie tous les jours en outre des matières politiques, littéraires et locales—

Des dépêches télégraphiques complètes de tous les points des Etats-Unis et de l'étranger,
Un Bulletin Maritime,
Une Liste des navires en partance dans les ports étrangers et américains pour la Nouvelle-Orléans
Un Bulletin Financier,
Un Bulletin Commercial,
La Liste des voyageurs arrivés dans les principaux hôtels,
La Liste des voyageurs partis par chemins de fer.

BUREAUX ET ATELIERS

73 RUE DE CHARTRES...

BULLETIN FINANCIER.

Mercredi 31 octobre 1883.

COMPTOIR D'ECHANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

	Echanges	Balances
Jusqu'à cette semaine	$6,667,635 37	$461,664 30
Même temps la semaine dern.	6,576,335 93	543,214 76

ARGENT AMERICAIN.

Argent américain [coton] pour do [fin le dollar] ... 35c
Prix de l'argent en lingot à Londres ... 50⅞d
A la Nlle-Orléans ... 1,10½

MONNAIE ETRANGERE

Dollars mexicains	86½ @	87½
Pièces de 5 francs	@	
Pièces de 20 francs	3,83 @	3,86
Souverains	4,75 @	4,85
Pièces de 10 thalers	7,50 @	—
Doublons espagnols	15,40	
Doublons patriotes	15,35	
Doublons mexicains	15,46	
Pièces de 20 pesos mexicaines	19,35 @	19,40
Or de l'Amérique du Sud	80c. par pes	
20 marcs allemands	4,60 @	4,75
Or de la Californie	7 @ 8 0/0 com	
[illegible]	95 @ 99	
[illegible]	5 0/0 escompte	

MARCHE MONETAIRE

L'argent est en bonne demande et le marché est ferme.

Prêts sur demande: aux banques 8 pour cent; en dehors des banques 8 pour cent.

Les taux d'escompte par un comité sont: Papier de commerce exceptionnel 7 à 8 pour cent; de A1 ... 8 à ...; Traites sur garanties collatérales ... 7 à 8 pour cent; Hypothèques A1 ... 8 à 10 ...

LE CHANGE.

REICHSMARKS—Commercial 93¾ à 93⅞.

Le STERLING est stable.

Connaissements de navire et A1 clear ... 479 à 479½
Traites de banques (courtes fortes) ... 481; de (courtes faibles) ... 481½
a Soixante jours.

LES FRANCS sont stables.

Francs de commerce ... 5.26¼ à 5.26⅞
Traites de banques, nominales 5.22½ à 5.21¼
a Soixante jours.

LE CHANGE A VUE SUR NEW YORK est stable.

Traites de commerce à $1 50 à 1 25 d'esc.
Les Banques tirent des chèques nominaux au pair par $1000

VALEURS DIVERSES.

Voici les dernières cotes courantes de diverses valeurs authentiques:

	offre	dem.
E. U. 4 0/0 ici	121	122
do à Londres	125	—

VENTES A LA BOURSE DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

Bourse à 10 A. M.

10 actions du Carrollton RR Co ... 100¼
10 ... do ... V 6 mos et int ... 99¾
10 ... do ... 99⅞
20 actions du N O City & Lake RR Co ... 95
10 ... do ... 95¼
5,000 Bons à prime ... 35½
Les 7's 65¼ 65¾ Prime 35⅝ 35¾

Bourse à 12

18 actions du N. O. Gas Light Co ... 83¾
2,000 Louisiana 7's ... 64¼
2,000 ... do ... 64½
5,000 ... do ... A 1883 et int ... 65¼
500 Bons à Prime ... 35½
Les 7's 65¼ 65¾ Prime 35¼ 35¾

Bourse à 2 P. M.

5,000 Louisiana 7's ... 64
Les 7's 65¾ 65¼ Prime 35¼ 35¾

ACTIONS ET BONDS.

Dernières cotes du N. O. Stock Exchange

	Valeur au pair	Offre	Demande
Banques.			
Canal & Banking Co	100	132	135
Citizens	100	114	120½
Germania National	100	135	—
Germania Savings	100	—	—
Hibernia National	100	132	140
Louisiana National	100	—	—
Metro. Loan & Savings	100	106	—
Mutual National	100	—	—
N. O. National	100	227½	—
People's	50	60	62½
State National	100	132	—
Union National	100	117½	121
Compagnies d'assurances.			
Crescent Ins	100	117	119
Factors and Traders Ins	100	123½	—
Firemen's	50	—	—
Germania Insurance Co	100	—	—
Hibernia Insurance	100	119½	120½
Home Ins	40	39	40
Hope Insurance	100	103½	107
Lafayette	50	57½	65½
Merchants Mutual	100	110	118
Mechanics & Traders Ins	100	122½	125½
N. Orleans Insurance As.	30	35	40
New Orleans Ins Co	50	61½	62
People's Insurance	25	—	—
Sun Mutual Insurance	100	129	—
Teutonia	100	—	—
Southern Insurance Co	100	98	—
Chemins de fer Urbains.			
Carrollton	100	101	102½
Crescent City	100	90	96
Canal and Claiborne	100	—	—
New Orleans City	100	95½	97
Orleans	50	44	—
St. Charles Street	50	64	65½
Actions Diverses			
Belleville Oil Works Co	100	—	100
C C Sugar Refinery	100	—	—
C. City Slaughter House	50	35½	36
Exp. Bonded Warehouse	100	—	—
Jeffer. City Gas Light Co	100	—	—
Louisiana Ice Manuf Co	50	29½	30¼
Louisiana State Lottery Company	100	—	—
Louisiana Oil Company	100	—	—
La Land Reclamation Co	100	—	—
Metairie Cemetery Ass.	100	—	—
N O Gas Light Company	100	83½	85
N. O. Waterworks Co	100	49	50
Planters Crescent Oil C	100	75	100
Sugar Shed Company	50	—	—
Stan Fert & Chem Mfg Co	50	—	—
Southern Mfg & Export Co	100	—	—
Southwestern Brush Electric Light Co	100	80	86
Nouveaux Bons d'Etat			
Louisiane Sevens		65⅝	65¼
— Twos		50	—
— Fours		72	—
— Consolidated Bonds		65⅝	—
		Offre	Demande
Bons de Ville.			
Premiums		35½	35⅝
Issued 1875			
Premium drawn number		—	—
Privilèges sur bons à prime		—	—
Consolidés 6s		98	99
City Cons. Ex		94	96½
Extended 6s R. R.		84½	—
City 6 0/0 certificates		—	94
City 6 0/0 Cts. for Cons Coup		85½	85⅝
Other City Bonds		—	—
issued 1852			
Bons Divers			
Canal & Claib. St. rr mort.		—	—
New Orleans, St. Louis & Chicago R. R.			
Jack. R. R. 1st mort		—	—
Jack. R. R. 2d mor coup		—	—
Jack. R. R. 2d mor. dbt B		—	—
Morgan L & T 1st gold mort		—	—
N O Pacific RR 1st gold mtge.		—	—
St Charles Hotel Co mortgage		—	—
N. O. City RR Co mort		109½	111
St Charles St RR mortgage		—	—
N. O. Waterworks Co mrt		101½	—
La Ice Mfg mort		100	—
Levee Steam Cotton Press Mt're		—	—
Certificats et Warrants			
State Warrants—			
1883, Constitutional		95	—
1882 Ordinary		93	—
Police Jur.		—	—
Certificats d'école d'Etat		—	—
City Time Cts.		—	—
Jan. 1879, Int'Cat		—	—
Certificats émis en vertu de l'acte 93 de 1880		46	50½
Unpaid State Coupons, No 12 [Jan 1 1880]		20	—
do prior to No 12		61½	67
Unpaid city coupons		—	—
do Consolidated		96	—
Half paid Coupons		—	—
State School warrant		—	—

1 Avec Dividende. 2 Sans Dividende. 3 Avec Coupon. 5 Sans Coupon. 4 Gouverneur's Issue. 6 New Stock

BULLETIN COMMERCIAL.

COTON.

[Nos cotes pour les marchés du pays et étrangers sont prises des dépêches, et nos statistiques se coton du New Orleans Cotton Exchange.]

MARCHE DE LA NLLE-ORLEANS

SUR PLACE.

Le Cotton Exchange a rapporté aujourd'hui des ventes de 6500 balles, comprenant 1000 balles après 2:30 p. m. hier.

Le marché est facile.

Les cotons tachés sont de ⅛ à ¼c plus bas que les cotons blancs.

Délivré sur contrats 300 balles.

	Aujourd'hui	Hier	Même jour la semaine dernière
Low Ordinary	nom	nom	nom
Ordinary	8 13/16 nom	8⅞ nom	8⅞ nom
Good Ordinary	9 11/16 nom	9¾ nom	9¾ nom
Low Middling	10 3/16	10¼	10¼
Middling	10 5/16	10⅜	10 5/16
Good Middling	10 7/16	10½	10 7/16
Middling Fair	10⅝	11 11/16	10 11/16
Fair	10 15/16	11	11

FUTURS

Calmes et fermes.

Octobre —— à ——; nov. 10.17 à 10.18; déc. 10.25 à 10.26; janvier 10.38 à 10.39; février 10.53 à 10.54; mars 10.68 à 10.69; avril 10.81 à 10.82; mai 10.94 à 10.95; juin 11.07 à 11.09; juillet 11.21 à 11.22; août 11.31 à 11.32.

Les ventes comprennent 41,200 balles

MARCHES DIVERS.

Aujourd'hui à midi le middling était coté à Galveston à 10 3/16 à Mobile à 10⅛; à Savannah à 10; à Charleston à 10¼; à Wilmington à 10 1/16; à Norfolk à 10¼; à Baltimore à 10⅝; à New York 10 9/16; à Boston à 10⅞ à Memphis à 10⅛; à Augusta 9 11/16; à Philadelphie à 10⅞; à Cincinnati à 10¼ et à St-Louis à 10⅛.

MARCHE DE NEW-YORK.

SUR PLACE.

Coton: ordinary 8 5/16; good ordinary 9 9/16; strict good ordinary 9 15/16; low middling 10 3/16; middling uplands 10 9/16; middling Orleans 10 13/16; middling Texas 10 13/16.

FUTURS.

Ferme.

Octobre —— à ——; nov. 10.45 à 10.46, déc. 10.57 à ——; janvier 10.70 à 10.71; février 10.85 à ——; mars 10.98 à 10.99; avril 11.10 à 11.11; mai 11.22 à 11.23; juin 11.33 à 11.34; juillet 11.44 à 11.45; août 11.53 à 11.54; septembre 11.22 à 11.27.

MOUVEMENTS DU COTON

RECETTES NETTES—A la Nlle-Orléans, depuis le 1er septembre, 350,012 balles; même temps l'année dernière, 245,408 balles; à tous les ports des Etats-Unis, 1,390,722 balles; même temps l'année dernière, 1,293,518 balles.

EXPORTATION A L'ETRANGER—De la Nouvelle-Orléans depuis le premier septembre, 149,921 balles; même temps l'année dernière, 192,651 balles; de tous les ports des Etats-Unis, 575,921 balles; même temps l'année dernière, 672,017 balles.

STOCKS—A la Nouvelle-Orléans, 211,393 balles; même temps l'année dernière, 144,172 balles; à tous les ports des Etats-Unis, 746,741 balles; même temps l'année dernière, 564,902.

MARCHE DE LIVERPOOL

SUR PLACE

Inactif et plus facile.

Coton—6d pour les middling uplands et 6⅛d pour le middling Orleans.

FUTURS.

5 p m—Faibles.

MARCHE DU HAVRE.

Calme et stable.

Coton—73 fr. pour le Très Ordinaire (sur place) et 73 fr. pour le Low Middling (sur mer).

PRODUITS DE LA LOUISIANE

Nos cotes représentent le marché en gros sur la levée pour le sucre et à la Bourse pour le riz.

SUCRE ET MELASSE.

La demande pour le sucre est bonne aujourd'hui, et [illegible] sont stables. La mélasse est en demande [illegible] aux prix [illegible].

Reçu aujourd'hui 265 boucauts et 1256 barils de sucre et 1324 de mélasse.

SUCRE

Inferior	5 @	5⅛
Common	5⅜ @	5½
Good common	5⅝ @	
Fair	5⅞ @	6
Good fair	6⅛ @	6¼
Fully fair	6⅜ @	6½
Prime	6⅝ @	6¾
Strictly prime	nominal	
Seconds	5 @	7
Yellow clarified	7 @	7⅝
Gray Clarified	7 @	7⅛
Off whites	7⅝ @	7¾
Choice whites	7⅞ @	7⅞
Standard whites	nominal	
Granulated	nominal	

MELASSE

Fancy	@	
Choice	50 @	51
Strictly prime	48 @	49
Good prime	47 @	
Prime	45 @	46
Fair	40 @	42
Good common	nominal	
Inferior	@	
Centrifugal	30 @	40
Sirop	35 @	45

REFINERY SUGAR—Le marché est calme. New York — Cut loaf 9½ à 9⅝c la livre; Crushed 9½ à 9⅝; powdered 9⅜ à ——; granulated 9⅛ à 9¼; Standard A's 8⅞ à 9; Off A's 8⅝ à 8⅞.

REFINERY MOLASSES—Il n'y a plus de stock.

RIZ CLEAN—Le marché est calme mais ferme.

Prix à la Bourse—CLEAN:

Choice	nominal
Prime	5¾ @ 5⅞
Good	5⅛ @ 5½
Fair	5 @ 5¼
Ordinary	4½ @ 4⅞
Common	3½ @ 4⅛
[illegible]	2½ @ 3½

RIZ BRUT — Le marché est ferme avec une bonne demande. $2 50 à 4 25 le sac, selon la qualité.

FARINE ET GRUS.

Les prix suivants sont pour des lots en gros. Les petits lots se vendent à 25 à 50c de plus par baril, selon la qualité.

A LA BOURSE.

Clôture officielle de la Bourse.

FARINE—Le marché est calme et stable.

Fancy 5,50 à 5 60 le baril; choix 5 60 à 5 10; family 4 00 à 4 25.

FARINE DE MAIS—2 75 à ——.

AU DEHORS DE LA BOURSE.

CREAM MEAL—2 65 à 2 75 pour le choix.

GRU FIN—Choice—$2 75 à 3 25.

GRU—Nominal à 4 00.

GRAINS ET FOURRAGES.

[Ces cotes sont pour des lots en gros. Les petits lots se vendent aux prix suivants: mais 3c de plus par boisseau; avoine 2 à 4c de plus par boisseau; son 5 à 8¾c de plus par 100 lbs, et le foin $1 à 2 de plus par tonneau.]

MAIS—Le marché est coté à 63 à — le boisseau pour le blanc; 63 à — pour le blanc mêlé; 62 à 63 pour le jaune et à 61 à 62 le jaune mêlé.

AVOINE—De l'Ouest — 38 à 39; Texas Rust proof 48 à 50.

SON—80 à 82½.

FOIN—Strictly Choix à $17 00 à 17 50; prime to strictly prime à $14 00 à 16 00 le tonneau.

PROVISIONS.

A LA BOURSE

Clôture officielle à la Bourse pour les lots en gros:

Les provisions sont stables.

MESS PORK—$11 50 à ——.

VIANDES SALEES EMBALLEES—Epaules 4 90; short rib sides 7¼; long clear 7⅜.

BACON—Epaules nom. 5⅜; short rib sides 8⅛; long clear sides, 8⅛; short clear sides 8¼.

GRAISSE—En tierçons, raffiné 8 à 8⅛.

JAMBONS—14½ à 17.

Les cotes des provisions à la Bourse sont pour le marché en gros; les prix des détaillants sont de 25 à 50c plus élevés pour le porc, et de ⅛ à ¼c pour les autres articles de cochon.

BREAKFAST BACON—12 la livre.

BŒUFS—Choice family mess beef $14 00 14 50 le baril, $7 75 à 8 le demi-baril; ordinary mess beef $12 50 à 12 50 le baril, Fulton market $8 75 à 9 00 par demi-baril. Roll Beef $19 00 à —— le baril.

GROCERIES.

Les prix suivants sont pour des petits lots.

CAFE—Prime 14¼ à ——; good 14 à ——; fair 13 à ——; ordinary 11⅛ à —— la livre; common 11 à ——.

THE—Oolongs, fair à medium 17 à 18; fine à finest 40 à 85; Imperials, common à fair 20 à 23; fair à medium 30 à 60; fine à finest 45 à 75; Hyson et Young Hyson 23 à 30 fine à finest 35 à 65.

BEURRE—Western creamery, strictly fancy 33 à 34c; fine 28 à 30; western creamery good to prime 24 à 26; western dairy choice — à 30; de prime 17 à 18; Western dairy good 15 à 16; common 7 à 9.

FROMAGE—New York cream, à 14 à —; Young America 14c, western fall cream flats 11⅛c; choice Illinois part skims 9c; prime Illinois part skims 8, good 6½ à 7c.

SAVON—De la Louisiane—Magnolia—family 4 à 4⅛ la livre; olive 5 à 5⅛; dark mottle 4c; Keller's—Magnolia 4 à 4⅛c; Eagle 3⅞ à 3⅞; Olive 4⅞ à 5. De l'Ouest—Kirk's—Olive 5⅛ à 5⅛; Blue India 5⅜ à 6; St. Rollix XXX German Olive 4⅝ à 4⅞; Procter & Gamble Olive 5⅛ à 5⅜; German Olive 5 à —; Family 4⅛ à 4⅝; miscellaneous Red Castile 7⅝ à 8⅛; White Castile 9⅝ à 10⅛.

SEL—City Coarse 75c; Gretna Coarse 70c; City Fine 95c. Gretna Fine 90c, City Crushed $2 00, Rock Salt 1c la livre; pocket Salt 1⅝ à 6⅝, selon la grosseur.

CHANDELLES STAR—Full weights 14½ à 15c la livre.

AMIDON—4c

FRUITS ET NOIX.

Les petits lots se vendent aux prix suivants:

DU PAYS—Oranges de la Louisiane $5 à 6 le bl. Pommes, choice to fancy $4 00 à 4 50; fair to good $3 00 à 3 50 le baril; Poires Bartlett — la boîte; Pacanes louisianaises 6 à 10c la livre; Pacanes du Texas 7 à 12c la livre, pistaches rouges —c la livre, celles de la Virginie —c. Pêches séchées de l'Ouest 9; Pommes séchées de l'Ouest, choice 8 à 8½c, fancy sliced de l'Est 13 à 14; évaporées 15.

ETRANGERS—Citrons Palermo $4 50 à 5 00 la boîte. Messine $4 50 à 5 00. Raisins layer à $2 50 la boîte; Londres layer, $3 00. Bananes $1 00 le régime. Figues bananes $1 50 à $2 50 le régime. Raisins de Malaga, en barillets $4 00, en barils $7. Dattes 7c la livre. Dattes persanes 11c la livre en boîte. Currents nouveaux 7⅛ à 7⅜c la livre. Figues séchées—layers 16c la livre, boîtes ovales 16c. Pruneaux 5 à 8⅛c la livre. Citrons 18c la livre. Châtaignes italiennes —c la livre. Amandes 20 la livre. Noix du Brésil 12c la livre. Filberts à 13c. Noix anglaises 19c; de Grenoble à 13c. Noix de Cocos à $40 00 le 1000, $4 75 le baril.

GRAINE DE COTON ET SES PRODUITS

Graine de coton $12 par tonneau, ex-levée; oil cake, $24 50 à 24 75 par long ton. ort. delivery; livré à bord; farine de graine de coton 24 50 à 25 00 par long ton. ex-levée, huile de coton crue, 34 à 35c le gallon ex-levée, huile raffinée, 42 à —; cooking oil 50 à 55.

PRODUITS DE LA CAMPAGNE

[Nos cotes représentent les prix en gros au landing. Les marchands obtiennent — à 25c de plus par baril et ¼ à ½c par livre en lots.]

POMMES DE TERRE—St-Louis et Louisville $1 65 à 1 80 le baril; in bulk 1 50 à 1 60. Ohio River 1 60 à 1 70 le baril.

OIGNONS—De l'Est, 2 50 à 2 75; de l'Ouest 2 50 à 2 75.

AIL—Espagnol et Italien 60c à $1 le paquet.

CHOUX—Bulk Chicago $12 à 14 le 100.

CHOUCROUTE — De l'Ouest — St-Louis, et Chicago $9 00 à 10 00 le baril.

HARICOTS—Northern white medium choice nouveaux 5c la livre; prime de 5 à 5½, white kidney 5½ à 6; red choix 11c, western white choice—il n'y en a pas; red kidney il n'y en a pas; pan tournant 3½c.

VOLAILLES—Grosses volailles de l'ouest 5 00 à 5 50 la douz; poulets $3 50 à 4 00; canards $3 50 à 4; oies $5 à 6; dindes, grosses $10 00 à ——, jeunes $8 à 12. Les grosses volailles de la Louisiane $3 75 à 4 25; poulets $2 00 à 2 75; canards $3 à 4, oies $5 à $6; dindes $12 à 18.

ŒUFS—Ceux de l'ouest 24 à —, ceux de la Louisiane 27 à 28.

SUIF—7⅛ à 8c la livre pour celui de la ville à —à 7 celui de la campagne.

CIRE D'ABEILLE—24 à 25c la livre.

MIEL—Strained 50 à 80c le gallon.

LAINE—Burry 9 à 12c la livre; Louisiane clear 19 à 20c; clear lake 21 à 22c.

PEAUX AUX ABATTOIRS—70 livres et au-dessus — à 8c; bœuf et peaux de vaches 50 à 70 livres — à 6½c; kips, 14 à 30 livres, — à 8½c; peaux de veau — à 70c pièce.

PEAUX DE CAMPAGNE—Green salted à — à 7c, dry flint 11½ à 12; dry salted 10 à 10½ la livre; damaged green hides 2c off, damaged dry 1⅛c or.

PELLETERIE—Otter (cased) 50c à $1 50 pièce; de (opened) 25 à 75c; castor (opened) 50c à $1 00 pièce; loutre 5 à 1'e pièce; raccoons 5 à 15c; renard 10 à 0c; chat sauvage à 10c, skunk 5 à 25c; rat musqué 7 à 8c dessous 5 à 7c.

PEAUX—Chevreuil 25 à 34c la livre; mouton 15 à 50c pièce; chèvre 15 à 20c; crocodile, salée, 5 pieds et au-dessus, 50 à 55c pièce; au-dessous de 5 pieds 15 à 20c.

MOUSSE—Mêlée 2 à 3½c la livre; grise 1 à 3c, noire 3 à 4⅛c.

PLUMES—Best plumes d'oies à 25 à 75c la liv., deuxième qualité 55 à 60.

CORNES—Cornes de bœufs, prime, — à 4c la livre; de de vaches — à ...

MARCHANDISES DIVERSES.

TABAC EN FEUILLES—Qualités pour l'exportation—Low lugs 6 à 6¼c; Common to medium 6⅝ à 6⅞; good 7 à 7⅛; Low leaf 7; medium leaf 8 à 9; good leaf 9½ à 10¼; Cuttings sorts — Lugs 8 à 12; common to good leaf 15 à 22c.

TABAC MANUFACTURE—Fine pang 80 à $1 05 la liv; fine medium 53 à 63c; Bright quarters, common sound 35 à 40c; common 11-inch 4's et 5's, 25 à 35c. Bright navy, 4's et 8's, 30 à 50c. Black sweet 30 à 50c. No 1, 6's et 10's, dark black sweet 35 à 50. Navy livre, black 40 à 55c navy 3's black 30 à 45c. Fancy styles, fauil-naturelle 50 à 90c; No 1 livre ou twofancy 70 à $1 05.

NAVAL STORES—Les prix de gros sont comme suit. Au détail il faut payer 25 à —c plus par baril. Pitch, $2 25 à ——; goudron $4 25 à 4 50 le baril, $2 50 à —— le demi-baril. Résine—D et E $1 50, F et G $1 60, H $1 70, I $1 90, K $2 15, M $2 50, N $2 75. Essence de térébenthine 33½ à —; jobbing à 2 à 4c de plus le gallon.

TOILE D'EMBALLAGE—Bagging, 1⅞ livre, 10⅛c la yarde; 2 livres 11⅛c; 2¼ livres, 12 à 12⅛c; baling twine 13c la livre.

COTTON TIES—$1 25 sol le paquet pour les Arrow et Delta.

CHARBON

PITTSBURG—Détail—Famille 45c le baril; boucan $4 50; anthracite $9 50 à 10 50 le ton; [illegible] 45c à — le baril, steamer $4 50 la ton; en gros 37 à 35c le baril.

ALABAMA—Pratt steam coal 40c le baril Helena coal, pour familles, 50c, Pratts coal sur chars, pour le L and N R R $4 50 le ton; Helena coal de $4 50 la ton.

CHEVAUX ET MULETS

Prix du Marché.

Chevaux communs	$ 90@125
Bons chevaux de trait	125@160
Chevaux de selle et de voiture	175@300
Mulets petits et communs	110@145
Mulets, qualité moyenne	160@200
Mulets pour rizières	145@170
Mulets, première classe	280@325
Forts mulets de ville et charroi de charbon	250@275

PRIX DES BESTIAUX.

BESTIAUX DU TEXAS ET DE L'OUEST—	
Smooth, fat par liv. gross	4½@ 4¾
Good fat, par liv. gross	3½@ 4
Fair to common	3 @ 3½
MISSISSIPPI, ALABAMA, ETC GRASS	
Cattle—1re qualité, par tête	32 00@35 00
2me qualité, par tête	16 00@24 00
Vaches communes et vieilles	8 00@14 00
VEAUX—1re qualité, par tête	8 00@10 00
2me qualité, par tête	6 00@ 7 00
YEARLINGS—1re qualité par tête	10 00@12 00
2me qualité, par tête	8 00@ 9 00
PORCS—Good fat Western, par liv. gross	5 @ 6
Fair Coach'ts par liv. gross	4½@ 5
MOUTONS—Good fat, par tête	2 50@ 3 00
Fair, par tête	2 00@ 2 50
Commun, par tête	1 50@ 2 00
VACHES LAITIERES—1re qualité, par tête	75 00@100 00
2me qualité, par tête	35 00@50 00
3me qualité, par tête	25 00@35 00

ROYAL

BAKING POWDER

Absolutely Pure.

L'effet de cette POUDRE est infaillible. C'est une merveille de pureté, de force et d'innocuité. Son emploi est bien plus économique que celui des poudres ordinaires, et elle échappe elle-même à toute comparaison avec la multitude des autres préparations communes, sans valeur, incomplètes sous le rapport du poids, chargées d'alun et de phosphates.

Vendue seulement en cans. ROYAL BAKING POWDER CO, 106 Wall Street, New York.
En gros par SMITH BROS. & CO.
21 oct—1 an SCHMIDT & ZIEGLER.

LISTE DES NAVIRES
Partant pour la Nouvelle-Orléans.

NEW-YORK.

Steamship Algiers, Percy ... parti 24 oct
Steamship Excelsior, Hawthorn ... parti 27 oct
Steamship Knickerbocker, Kemble ... parti 27 oct
Steamship City of Dallas, Leitch ... expédié 26 oct

PHILADELPHIE.

Goelette E T Cottingham, Smith, en chargement 30 oct
Goelette Turman L Mulford ——, en chargement 30 oct
Goelette Anna L Mulford Shaw ... partie 11 oct
Goelette Chas S Davis, —— ... partie 16 oct

BOSTON

Goelette Ida Bullard, Richards, expédiée 18 oct
Goelette Alice Montgomery, Lavender, expédiée 18 oct

BRISTOL.

Navire Walter D Wallett, Berry ... parti 18 sept
Barque Lady Russell, Morrison ... partie 4 oct

BORDEAUX.

Steamship Paris, Artur ... parti 11 oct
Barque Alphonse et Marie No 2, Privat, en chargement 1 oct
Barque Elna, Ivancich, ... en chargement 1 oct

BREME.

Barque Freishandel, Walchter ... partie 22 aout

CIENFUEGOS.

Steamship Murciano, Lazarraga ... parti 26 oct

CARTHAGENE.

Navire Gustaf Adolf, Dahlberg, expédié 15 sept

CARDIFF.

Steamship Barcelo, Tyrer ... parti 9 oct
Barque Respayta, Porter, en chargement 14 sept

DUNQUERQUE.

Navire Citadel, Henry ... parti 10 oct

DEAL.

Barque Desoti Dubrovachi, Marinovich, partie 15 sept

GENES.

Barque Giuseppe Lanata Gandolfo, partie 23 sep
Barque Louisiana, Pedesta ... partie 4 sept
Barque Elise, Ivancich ... parti 27 aout

HAVRE.

Steamship Fournel ... parti 27 sept
Barque Candide, Trapania ... partie 8 oct
Barque Nimrod, Gerolimich ... partie 18 oct

LIVERPOOL

Steamship Bernard Hall Wallace ... parti 5 oc
Steamship Texas, Couch ... parti 20 oct
Steamship Milanese, Trenich, en chargem.
Steamship Yucatan, Waters ... parti 25 sept
Navire Charles Perry ... parti 11 oct
Navire Vancouver, Allen ... parp 3 oct
Navire Flying Foam, Tyrell ... parti 6 oct
Navire John Watt, Sweetser ... parti 4 oct
Navire Fred B Taylor, Fitts ... parti 14 sept
Barque Maria Stenamo, McLaren ... parti 9 sep
Barque Mary Durkee, Newcomb ... parti 21 oct

LONDRES.

Barque Bertha, Koster ... expédiée 4 oct

MARSEILLE.

Steamship Santiago, Ibieras ... parti 6 oc
Steamship Birkhall, Beadle ... parti 5 sept
Barque Rosa Grozlaich ... partie 22 sept
Brick Prima, Cafiero ... partie 7 oct

MONTEVIDEO.

Barque Annet Lyle, Miller ... partie 24 aout

RIO DE JANEIRO.

Navire Importer, Smith ... parti 14 sept
Barque Dreaming S. [illegible] ... partie 16 sep

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs des bateaux à vapeur

JEUDI 1er NOVEMBRE 1883.

Vicksburg....ED. RICHARDSON, à 5 P M
Hampton Point..MABEL COMEAUX, à 12 M
Bas du fleuve....SILVERTHORN, à 11 A M
Donaldsonville..BELLE OF THE COAST, 12 M
Port Eads...NEPTUNE, à 9 A M
Quarantaine....ALVIN, à 11 A M

VENDREDI 2 NOVEMBRE 1883.

Bayou Sara....CLINTON, à 5 P M
Bayou Sara....R. J. GAY, à 5 P M
Baton Rouge....ST-JOHN, à 5 P M
Vicksburg....CITY OF YAZOO, à 5 P M
Quarantaine....ST. MARY, à 11 A M
Burns....DAISY, à 11 A M
Donaldsonville....ASSUMPTION, à 12 M
Plaquemine....WHISPER, à 12 M
Bas du fleuve....LUBA, à 8 A M

BULLETIN MARITIME.

MERCREDI 31 OCTOBRE 1883.

EXPEDIES EN DOUANE.

Steamship Morgan, Staples, Key West via Cedar Keys
Steamship (fran) Bordeaux, Rossleux, Bordeaux via Havre et Anvers
Steamship (ang) Andean, Alexander, Liverpool

ARRIVES.

Steamship (ang) Roxburgh Castle, Tarpin, Colon
précédemment rapporté à la Quarantaine
Steamship (ang) Lancaster, Reeves, St Vincent, Cap Vert
Steamship Algiers, Percy, New York.
Barque (autr) Regina, Hussey, Port Spain
(Arrivée au Nouveau Bassin.)
Goelette F M Pippo, ——, de Covington

BATEAUX A VAPEUR.

Assumption, Dugas, de Donaldsonville
St Mary, O'Pry, du bas du fleuve
Au Nouveau Bassin
Mita, ——, de Hope Villa

MONTANT LE FLEUVE.

Barque (autr) Elvia, Ivancich, Bordeaux
Goelette (amér) Alice Montgomery, Lavender, Boston
Goelette (amér) Asa A Kennedy, Pillsbury, Boston

(A la station de la Quarantaine.)

Steamship (esp) Murciano, Lazarraga, Liverpool les Ports Cubains
Barque (esp) Maria Theresa, Ferrer, Havane
Barque (esp) Nueva Lautaro, Moragas, Havane

EXPORTATIONS.

BORDEAUX VIA HAVRE & ANVERS—par steamship Bordeaux .. 5095 balles coton, 30,432 30/60 boisseaux blé en grenier, 10,600 merrains, 51 sacs farine, 500 peaux D B, 3 sacs café, 16 caisses mineral ore—Anvers—75 balles coton. Bordeaux..2400 merrains.

LIVERPOOL—par steamship Andean..2174 balles coton, 1512 sacs tourteaux, 1590 barils farine. 12,353 boisseaux maïs en grenier et cargaison en transit

IMPORTATIONS.

PALERME—par steamship Egbert..2 barriques vin, G Piccone—2 barriques vin, 1 baril tomates, F Fameiare—30 boucauts ail, 32 barils harengs, S Oteri—50 caisses macaroni, 3 boucauts huile d'olive, 6 boucauts fromage, 4 barils poissons, G Maniscano—[illegible] boucauts ail, 2 caisses fromage, 1 pot tomates, 1 sac graines, 3 colis m'dises—11 boucauts ail, 11 caisses ail, 6 sacs ail, D Palmisano—8 caisses macaroni, 3 barriques huile d'olive, G Cultraro—14 barriques huile, 100 caisses macaroni—G Terranova—42 caisses fruits W H Westervelt & co—17 caisses fruits, 4 barriques huile d'olive, L Trapani—17 boucauts ail, 63 barils poissons, 1 caisse à poissons, E Geraci—155 caisses macaroni, 1029 caisses fruits, 12 boucauts fromage, 25 demi caisses prickly, 1 caisse allumettes, 45 barils sardines, 5 barils anchois, A Custimano & co—250 caisses macaroni, 50 paniers ail, 100 caisses figues, 200 caisses [illegible], 585 caisses fruits, 3 caisses fromage, 3 barils tomates à ordre—685 caisses fruits, Baring Bros & co—1 caisse [illegible], 1 caisse liqueurs, Carlotta & Maceo 105 caisses fruits, 40 caisses macaroni, 3 boucauts ail, 6 barriques huile, 3 caisses fromage, Randazzo & De Cristina

LIVOURNE — par steamship Egbert ..22 caisses marbre, à ordre—1 caisse chapeaux, J Boeshil

MESSINE—par steamship Egbert..828 caisses fruits, A Custimano & co—139 caisses fruits, à ordre

BREMERHAVEN—par navire Friedrich..2539 damejeannes, 25 caisses liqueurs, Paul Geipi & Bro—46 colis m'dises A Konig & Bro—1 colis vin, H Bourane—9 colis vannerie, Jos Gauche & co—1 caisse conserves, Dohle—4000 sacs manure salt, 1 caisse conserves, 1 caisse condiments, 4 caisses asperges, 2 caisses porcelaine, à ordre—1 caisse mousquets, Nehrert

PORT OF SPAIN—par barque Regina..740 tonnes crude asphalt, Barber Asphalt co—4 barils pickled limes. Capt Hussey

NEW YORK—par steamship Algiers—Marchandises assorties

Arrivages de Produits

DONALDSONVILLE—par steamer Assumption..130 boucauts sucre, 150 barils sucre, 443 barils mélasse, 17 barils sirop, 11 sacs riz brut

BAS DU FLEUVE—par steamer St Mary..24 boucauts sucre, 602 barils sucre, 144 barils riz 150 sacs riz brut

HOPE VILLA — par steamer Alice 59 balles coton, 1 boucaut sucre, 19 barils sirop, 395 sacs graines coton

COVINGTON—par goelette F M Pipo..116 balles coton, 7 barils mélasse

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS RAILROAD & STEAMSHIP COMPANY.... 736 balles coton, 2 sacs graines coton, 900 sacs sel, 45 [illegible] sucre, 332 barils sucre, 240 barils mélasse, 54 barils sirop, 1 demi baril mélasse, 1 wagon riz brut, 103 sacs riz brut

TEXAS & PACIFIC RAILWAY ...1015 balles coton, 2 wagons graine coton, 4 wagons tourteaux

LOUISVILLE & NASHVILLE RAILROAD ..1427 balles coton, 2 wagons farine graine coton, 1 wagon tourteaux

ILLINOIS CENTRAL RAILROAD.....2451 balles coton, 100 barils mélasse, 300 sacs tourteaux et divers